



**LEGISLATIVE ASSEMBLY OF MANITOBA**

**VOTES AND PROCEEDINGS No. 84**

**THIRD SESSION, FORTY-FIRST LEGISLATURE**

**PRAYER**

**10:00 O'CLOCK A.M.**

In accordance with Rule 33(9), the Opposition House Leader announced that the previously debated Restore Public Transit Funding for Municipalities Resolution will be considered on the next Thursday of Private Members' Business.

The House resumed the debate on the Proposed Motion of Mr. SWAN:

THAT Bill (No. 233) – The Health Services Insurance Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur l'assurance-maladie, be now read a Second Time and be referred to a Committee of this House.

And the debate continuing,

And Mr. MARTIN, Hon. Mr. WHARTON and Messrs. NESBITT, LAGASSÉ and MICHALESKI having spoken,

And the Question being put. It was agreed to, on the following division:

**YEA**

ALLUM	MALOWAY
ALTEMEYER	MARCELINO (Logan)
BINDLE	MARCELINO (Tyndall Park)
CLARKE	MARTIN
CURRY	MAYER
EICHLER	MICHALESKI
EWASKO	MICKLEFIELD
FIELDING	MORLEY-LECOMTE
FONTAINE	PEDERSEN
FRIESEN	REYES
GERRARD	SARAN
GOERTZEN	SCHULER
GUILLEMARD	SMITH (Point Douglas)
HELWER	SMITH (Southdale)
ISLEIFSON	SMOOK
JOHNSON	SQUIRES
JOHNSTON	SWAN
KLASSEN	TEITSMA
LAGASSÉ	WHARTON
LAGIMODIERE	WIEBE
LAMONT	WISHART
LAMOUREUX	WOWCHUK
LINDSEY	YAKIMOSKI.....46

**NAY**

.....0

---

**1:30 O'CLOCK P.M.**

Mr. SMOOK, Chairperson of the Standing Committee on Social and Economic Development, presented its Fifth Report, which was read as follows:

**Meetings**

Your Committee met on October 31, 2018 at 6:00 p.m. in Room 255 of the Legislative Building.

**Matters under Consideration**

- **Bill (No. 29)** – The Wildlife Amendment Act (Safe Hunting and Shared Management)/Loi modifiant la Loi sur la conservation de la faune (pratiques de chasse sécuritaires et gestion intégrée de la faune)
- **Bill (No. 35)** – The Crown Lands Amendment Act (Improved Management of Community Pastures and Agricultural Crown Lands)/Loi modifiant la Loi sur les terres domaniales (gestion améliorée des pâturages communautaires et des terres domaniales agricoles)
- **Bill (No. 36)** – The Highway Traffic Amendment Act (Impaired Driving Offences)/Loi modifiant le Code de la route (conduite avec facultés affaiblies)

- **Bill (No. 223)** – The Child and Family Services Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les services à l'enfant et à la famille
- **Bill (No. 228)** – The Animal Shelter and Rescue Awareness Day Act/Loi sur la Journée de sensibilisation aux refuges et aux établissements de secours pour animaux

### Committee Membership

- Hon. Mr. CULLEN
- Hon. Mr. EICHLER
- Ms. FONTAINE
- Ms. KLASSEN
- Mr. MARCELINO (Tyndall Park)
- Mr. PIWNIUK (*Vice-Chairperson*)
- Mrs. SMITH (Point Douglas)
- Mr. SMOOK (*Chairperson*)
- Hon. Ms. SQUIRES
- Mr. WISHART
- Mr. WOWCHUK

### Public Presentations

Your Committee heard the following ten presentations on **Bill (No. 29)** – The Wildlife Amendment Act (Safe Hunting and Shared Management)/Loi modifiant la Loi sur la conservation de la faune (pratiques de chasse sécuritaires et gestion intégrée de la faune):

Scott Phillips	Municipalities in the Ag Zone
Cameron Neurenberg	Private Citizen
Archie McPherson	Reeve for Westman Area
Michelle Assailly	Private Citizen
Joseph Maud	First Nations and Treaty Two Territory
Cornell McLean, Chief	Lake Manitoba First Nations
Cindy McKay	Private Citizen
Brian Kotak	Manitoba Wildlife Federation
Jimmy Thunder	Assembly of Manitoba Chiefs
Jeremy McKay	Private Citizen

Your Committee heard the following three presentations on **Bill (No. 35)** – The Crown Lands Amendment Act (Improved Management of Community Pastures and Agricultural Crown Lands)/Loi modifiant la Loi sur les terres domaniales (gestion améliorée des pâturages communautaires et des terres domaniales agricoles):

Dean Harder	National Farmers Union – Manitoba
Brian Lemon	Manitoba Beef Producers
Christian Artuso	Bird Studies Canada

Your Committee heard the following three presentations on **Bill (No. 223)** – The Child and Family Services Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les services à l'enfant et à la famille:

Manoj Nowrang	Private Citizen
Dr. Mary LeMaître	Private Citizen
Michelle Scott & Breanne Hepp ( <i>by leave</i> )	Ma Mawi Wi Chi Itata Centre

Your Committee heard the following two presentations on **Bill (No. 228)** – The Animal Shelter and Rescue Awareness Day Act/Loi sur la Journée de sensibilisation aux refuges et aux établissements de secours pour animaux:

Kevin Toyne	Winnipeg Humane Society
Katie Powell	Save A Dog Network Canada

### Written Submissions

Your Committee received the following five written submissions on **Bill (No. 29)** – The Wildlife Amendment Act (Safe Hunting and Shared Management)/Loi modifiant la Loi sur la conservation de la faune (pratiques de chasse sécuritaires et gestion intégrée de la faune):

Joe Masi	Association of Manitoba Municipalities (AMM)
Tom Teichroeb	Manitoba Beef Producers
Michel Leclair	The Wildlife Society, Manitoba Chapter
James Battershill	Keystone Agricultural Producers
Pam Robins	Function Four Ltd.

Your Committee received the following five written submissions on **Bill (No. 35)** – The Crown Lands Amendment Act (Improved Management of Community Pastures and Agricultural Crown Lands)/Loi modifiant la Loi sur les terres domaniales (gestion améliorée des pâturages communautaires et des terres domaniales agricoles):

James Battershill	Keystone Agricultural Producers
Lynne Fernandez	Canadian Centre for Policy Alternatives
Barry Ross	Association of Manitoba Community Pastures
Duncan Morrison	Manitoba Forage and Grassland Association
Katherine Storey	Private Citizen

### Bills Considered and Reported

- **Bill (No. 29)** – The Wildlife Amendment Act (Safe Hunting and Shared Management)/Loi modifiant la Loi sur la conservation de la faune (pratiques de chasse sécuritaires et gestion intégrée de la faune)

Your Committee agreed to report this Bill, without amendment.

- **Bill (No. 35)** – The Crown Lands Amendment Act (Improved Management of Community Pastures and Agricultural Crown Lands)/Loi modifiant la Loi sur les terres domaniales (gestion améliorée des pâturages communautaires et des terres domaniales agricoles)

Your Committee agreed to report this Bill, without amendment.

- **Bill (No. 36)** – The Highway Traffic Amendment Act (Impaired Driving Offences)/Loi modifiant le Code de la route (conduite avec facultés affaiblies)

Your Committee agreed to report this Bill, without amendment.

- **Bill (No. 223)** – The Child and Family Services Amendment Act/Loi modifiant la Loi sur les services à l'enfant et à la famille

Your Committee agreed to report this Bill, without amendment.

- **Bill (No. 228)** – The Animal Shelter and Rescue Awareness Day Act/Loi sur la Journée de sensibilisation aux refuges et aux établissements de secours pour animaux

Your Committee agreed to report this Bill, without amendment.

On motion of Mr. SMOOK, the Report of the Committee was received.

---

Mr. NESBITT, Chairperson of the Standing Committee on Private Bills, presented its Second Report, which was read as follows:

### Meetings

Your Committee met on October 31, 2018 at 6:00 p.m. in Room 254 of the Legislative Building.

### Matters under Consideration

- **Bill (No. 216)** – The Human Rights Code Amendment Act/Loi modifiant le Code des droits de la personne
- **Bill (No. 230)** – The Fetal Alcohol Spectrum Disorder Awareness Day Act/Loi sur la Journée de sensibilisation à l'ensemble des troubles causés par l'alcoolisation fœtale

### Committee Membership

- Mr. ALLUM
- Hon. Mr. GERRARD
- Mrs. GUILLEMARD
- Mr. HELWER
- Mr. ISLEIFSON
- Mr. LINDSEY
- Mr. MICHALESKI
- Mr. NESBITT (*Chairperson*)
- Hon. Mr. PEDERSEN
- Mr. SWAN

Your Committee elected Mr. ISLEIFSON as the Vice-Chairperson.

### Public Presentations

Your Committee heard the following seven presentations on **Bill (No. 216)** – The Human Rights Code Amendment Act/Loi modifiant le Code des droits de la personne:

Kristen Hardy	Private Citizen
Angie Herrera	Private Citizen
Debbie Mintz	Private Citizen
Isha Khan	Manitoba Human Rights Commission
Alex Edye Mazowita ( <i>by leave</i> )	Private Citizen
Samantha Rayburn-Trubyk	Private Citizen
Lindsey Mazur	Manitobans Against Weight Stigma

Your Committee heard the following two presentations on **Bill (No. 230)** – The Fetal Alcohol Spectrum Disorder Awareness Day Act/Loi sur la Journée de sensibilisation à l'ensemble des troubles causés par l'alcoolisation fœtale:

Debbie Cielen	FASD Life Journey
Ab Chudley, Dr	Private Citizen

### Written Submissions

Your Committee received the following eight written submissions on **Bill (No. 216)** – The Human Rights Code Amendment Act/Loi modifiant le Code des droits de la personne:

Alexander Edye-Mazowita	Private Citizen
Ian Patton	Obesity Canada
Kaileigh Tod	Private Citizen
Laura Elliott	Private Citizen
Melissa Flick	Private Citizen
Shirin Moossavi	Obesity Canada-Student and New Professional Manitoba Chapter
Kristy Wittmeir	Private Citizen
Jocelyn Greenwood	Private Citizen

Your Committee received the following four written submissions on **Bill (No. 230)** – The Fetal Alcohol Spectrum Disorder Awareness Day Act/Loi sur la Journée de sensibilisation à l'ensemble des troubles causés par l'alcoolisation fœtale:

Carie McIntosh	Manitoba FASD Coalition
Joanne Wyman	The Pas and Area FASD Committee
Lisa Balcaen & Others	FASD Family Network Advisory Council
Maraleigh Short	Touchstone FASD Program

### Bills Considered and Reported

- **Bill (No. 230)** – The Fetal Alcohol Spectrum Disorder Awareness Day Act/Loi sur la Journée de sensibilisation à l'ensemble des troubles causés par l'alcoolisation fœtale

Your Committee agreed to report this Bill without amendment.

### Bills Considered and not Reported

- **Bill (No. 216)** – The Human Rights Code Amendment Act/Loi modifiant le Code des droits de la personne.

On motion of Mr. NESBITT, the Report of the Committee was received.

---

Hon. Mr. SCHULER presented:

Annual Report of the Department of Infrastructure for the fiscal year ending March 31, 2018.  
(Sessional Paper No. 108)

Annual Report of the Crown Lands and Property Agency for the fiscal year ending March 31,  
2018.  
(Sessional Paper No. 109)

---

Hon. Mr. FIELDING presented:

Public Accounts of the Province of Manitoba for the fiscal year ending March 31, 2018 (Volume  
2 - Addendum).  
(Sessional Paper No. 110)

---

Hon. Ms. SQUIRES, the Minister responsible for Status of Women, made a statement regarding  
Domestic Violence Awareness Month.

Ms. FONTAINE and Ms. LAMOUREUX commented on the statement.

---

Pursuant to Rule 27(1), Ms. MORLEY-LECOMTE, Mr. MARCELINO (Tyndall Park), Mr. REYES  
Ms. LAMOUREUX and Mr. LAGASSÉ made Members' Statements.

---

The following petitions were presented and read:

Mrs. SMITH (Point Douglas) – Legislative Assembly of Manitoba to urge the Provincial  
Government to reverse the decision to close Seven Oaks General Hospital's emergency room so that  
families and seniors in north Winnipeg and the surrounding areas have timely access to quality health care  
services. (M. Navarro, R. Geli, R. Sacrao and others)

Hon. Mr. FLETCHER – Legislative Assembly of Manitoba to urge the Provincial Government to  
take the necessary steps to ensure that the Vimy Arena site is not used for an addiction treatment facility  
and to take the necessary steps to ensure the preservation of public land along Sturgeon Creek for the  
purposes of park land and recreational activities for public use (including being an important component  
of the Sturgeon Creek Greenway Trail and the Sturgeon Creek ecosystem) under the current designation  
of PR2 for the 255 Hamilton Avenue location at the Vimy Arena site, and to maintain the land to continue  
to be designated for Parks and Recreation Active Neighbourhood/Community. (M. Sicotte, K. Leblanc,  
M. Watters and others)

Mr. WIEBE – Legislative Assembly of Manitoba to urge the Provincial Government to reverse the  
decision to close Concordia Hospital's emergency room so that families and seniors in northeast  
Winnipeg and the surrounding areas have timely access to quality health care services.

By leave, it was agreed to consider Report Stage Amendments for Bill (No. 16) – The Climate and Green Plan Implementation Act/Loi sur la mise en œuvre du Plan vert et climatique in the following order: Mr. ALTEMEYER and Hon. Messrs. GERRARD and PEDERSEN, instead of the order in which they were filed.

---

In accordance with Rule 139(11) the Member from Wolseley requested to combine debate on his first, third, fourth and fifth Report Stage Amendments for Bill (No. 16).

---

The Order of the Day having been read for consideration of Report Stage Amendment of Bill (No. 16) – The Climate and Green Plan Implementation Act/Loi sur la mise en œuvre du Plan vert et climatique, reported from the Standing Committee on Legislative Affairs:

Mr. ALTEMEYER moved:

*THAT Bill 16 be amended in Clause 1 of Schedule A (The Climate and Green Plan Act) by replacing the definition "carbon savings account" with the following:*

**"carbon savings and expenses account"** means the carbon savings and expenses account established under section 5. (\* compte d'épargne et de dépenses liées au carbone +)

---

Mr. ALTEMEYER then moved:

*THAT Bill 16 be amended in Clause 4(3)(b) of Schedule A (The Climate and Green Plan Act) by adding "and expenses" after "savings".*

---

Mr. ALTEMEYER then moved:

*THAT Bill 16 be amended in Clause 5(1) of Schedule A (The Climate and Green Plan Act) by*

- (a) adding "and expenses" after "savings" in the section heading;*
  - (b) adding "and expenses" after "savings"; and*
  - (c) adding "and increases that occurred" after "achieved".*
- 

Mr. ALTEMEYER then moved:

*THAT Bill 16 be amended in Clause 6(3) of Schedule A (The Climate and Green Plan Act) by*

- (a) adding "and expenses" after "savings" in the section heading;*
- (b) adding "net" after "applicable"; and*
- (c) adding "and expenses" after "savings".*



And a debate arising,

And Mr. ALTEMEYER and Hon. Messrs. GERRARD and FLETCHER having spoken,

And the Question being put on the following amendments: [Clause 1 (Schedule A)], [Clause 4(3)(b) (Schedule A)], [Clause 5(1) (Schedule A)], [Clause 6(3) (Schedule A)]. They were negated, on division.

---

Mr. ALTEMEYER then moved:

*THAT Bill 16 be amended in Clause 4(1) of Schedule A (The Climate and Green Plan Act) by adding ", as measured by annual total emissions in Manitoba each calendar year" at the end.*

And a debate arising,

And Mr. ALTEMEYER and Hon. Messrs. GERRARD and FLETCHER having spoken,

And the Question being put on the amendment. It was negated, on division.

---

Mr. ALTEMEYER then moved:

*THAT Bill 16 be amended in Clause 7(2) of Schedule A (The Climate and Green Plan Act)*

*(a) in clause (a), by adding ", broken down by sector according to the National Inventory Protocol" at the end;*

*(b) in clause (d), by adding "net" before "greenhouse"; and*

*(c) by adding the following after clause 7(2)(d):*

*(e) the total greenhouse gas emissions increases that occurred, broken down by sector.*

And a debate arising,

And Mr. ALTEMEYER and Hon. Messrs. GERRARD and FLETCHER having spoken,

And the Question being put on the amendment. It was negated, on division.

---

Mr. ALTEMEYER then moved:

*THAT Bill 16 be amended in Schedule A (The Climate and Green Plan Act) by adding the following after Clause 9(2):*

**Mandatory meetings**

**9(3)** The minister must meet with the council at least six times each year.

And a debate arising,

**Thursday, November 1, 2018**

---

And Mr. ALTEMEYER and Hon. Messrs. GERRARD and FLETCHER having spoken,

And the Question being put on the amendment. It was negatived, on division.

---

Mr. ALTEMEYER then moved:

*THAT Bill 16 be amended in Schedule B (The Industrial Greenhouse Gas Emissions Control and Reporting Act) by adding the following after Clause 16:*

**Allocation of revenue**

**16.1** All revenues received must be allocated to the Made-in-Manitoba Climate and Green Fund continued under *The Climate and Green Plan Act*.

And a debate arising,

And Mr. ALTEMEYER and Hon. Messrs. GERRARD and FLETCHER having spoken,

And the Question being put on the amendment. It was negatived, on division.

---

In accordance with Rule 139(11) the Honourable Member for River Heights requested to combine debate on his second, third and fifth Report Stage Amendments for Bill (No. 16).

---

The House then adjourned at 5:00 p.m. until 1:30 p.m. Monday, November 5, 2018.

Hon. Myrna DRIEDGER,  
Speaker.